

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej

Wójt Gminy Nowy Targ  
ul. Bulwarowa 9  
34-400 NOWY TARG

Rb-NDS KWARTALNE SPRAWOZDANIE  
O NADWYŻCE / DEFICYCIE <sup>1)</sup>

jednostki samorządu terytorialnego

Adresat:

Regionalna Izba Obrachunkowa w Krakowie

B302A9FF0EAE599C



Numer identyfikacyjny REGON

000652949

za okres od początku roku do dnia 30 września roku  
2013

Przed wypełnieniem przeczytać instrukcję

Nazwa województwa

małopolskie

Nazwa powiatu / związku <sup>1)</sup>

nowotarski

Nazwa gminy / związku <sup>1)</sup>

NOWY TARG

SYMBOLE

WOJ.	POWIAT	GINA	TYP GM.	ZWIĄZEK JST	TYP ZW
12	11	09	2		

Wyszczególnienie	Plan (po zmianach)	Wykonanie od początku roku
<b>A. DOCHODY (A1+A2)</b>	77 969 509,13	59 304 030,53
A1. Dochody bieżące	70 144 802,54	56 036 124,37
A2. Dochody majątkowe	7 824 706,59	3 267 906,16
<b>B. WYDATKI (B1+B2)</b>	83 627 274,13	53 056 859,03
B1. Wydatki bieżące	58 863 039,13	39 637 728,10
B2. Wydatki majątkowe	24 764 235,00	13 419 130,93
<b>C. NADWYŻKA/DEFICYT (A-B)</b>	-5 657 765,00	6 247 171,50
<b>D. FINANSOWANIE (D1-D2)</b>	5 657 765,00	-1 420 993,18
<b>Przychody ogółem</b>	7 585 753,00	0,00
<b>- tego:</b>		
D11. kredyty i pożyczki		0,00
w tym:	7 585 753,00	0,00
D111. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D12. spłata pożyczek udzielonych	0,00	0,00
D13. nadwyżka z lat ubiegłych	0,00	0,00
w tym:		
D131. środki na pokrycie deficytu	0,00	0,00
D14. papiery wartościowe	0,00	0,00
w tym:		
D141. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D15. obligacje jednostek samorządowych oraz związków komunalnych	0,00	0,00
w tym:		
D151. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D16. prywatyzacja majątku jst	0,00	0,00
D17. inne źródła	0,00	0,00
w tym:		
D171. środki na pokrycie deficytu	0,00	0,00
<b>D2. Rozchody ogółem</b>	1 927 988,00	1 420 993,18
<b>z tego:</b>		
D21. spłaty kredytów i pożyczek		1 370 993,18
w tym:	1 927 988,00	
D211. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D22. pożyczki (udzielone)	0,00	50 000,00
D23. wykup papierów wartościowych	0,00	0,00
w tym:		
D231. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D24. wykup obligacji samorządowych	0,00	0,00
w tym:		
D241. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D25. inne cele	0,00	0,00

Skarbnik Gminy

<sup>1)</sup> niepotrzebne skreślić *Józefa Bryniarska*

Główny Księgowy / Skarbnik

018 266 40 11  
telefon

2013-10-21  
rok m-c dzień

Wójt Gminy

*Janina*  
Przewodniczący Zarządu

Skarbnik Gminy

*Józefa Bryniarska*

Główny Księgowy / Skarbnik

018 266 40 11

telefon

2013-10-21

rok m-c dzień

Wójt Gminy

*mgr. Józef Szarduch*  
Przewodniczący Zarządu

Ministerstwo Finansów, ul. Świętokrzyska 12, 00-916 Warszawa

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej: Wój Gminy Nowy Targ, ul. Bawerowa 9, 34-400 NOWY TARG

Numer identyfikacyjny REGON: 000652949

Nazwa województwa: małopolskie

Nazwa powiatu / związku: nowotarski

Nazwa gminy / związku: NOWY TARG

Adresat: Regionalna Izba Obrachunkowa w Krakowie

755CE1D5A691161F

Przed wypenieniem przeczytać instrukcję

1) c) sprawozdanie łączne 1) b) sprawozdanie zbiorcze a) sprawozdanie jednostkowe

wg stanu na koniec III kwartału 2013 roku

WOJ. 2)	POWIAT 2)	GMINA 2)	TYP GM. 2)	ZWIĄZEK JST 2)	TYP ZW. 2)	Grupa 2)	część budż. 2)
12	11	09	2				

**A. Należności oraz wybrane aktywa finansowe**

Wyszczególnienie	kwota należności (kol.3+15)	dłużnicy krajowi										dłużnicy zagraniczni				
		3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
	ogółem (kol.4+9+10+11+12+13+14)	sektor finansów publicznych (kol.5+6+7+8)	grupa I	grupa II	grupa III	grupa IV	bank centralny	banki	pozostałe krajowe instytucje finansowe	przedsiębiorstwa niefinansowe	gospodarstwa domowe	instytucje niekomercyjne działające na rzecz gospodarstw domowych	ogółem (kol.16+17)	podmioty należące do strefy euro	pozostałe podmioty zagraniczne	
<b>N1 papiery wartościowe (N1.1+N1.2)</b>	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
N1.1 krótkoterminowe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
N1.2 długoterminowe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>N2 pożyczki (N2.1+N2.2)</b>	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
N2.1 krótkoterminowe	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
N2.2 długoterminowe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>N3 gotówka i depozyty (N3.1+N3.2+N3.3)</b>	3 720 972,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 720 972,80	0,00	0,00	0,00	0,00
N3.1 gotówka	3 720 972,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 720 972,80	0,00	0,00	0,00	0,00
N3.2 depozyty na żądanie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
N3.3 depozyty terminowe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>N4 należności wymagalne (N4.1+N4.2)</b>	674 445,59	78 564,04	78 564,04	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
N4.1 z tytułu dostaw towarów i usług	668 451,70	78 564,04	78 564,04	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
N4.2 pozostałe	6 993,89	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>N5 pozostałe należności (N5.1+N5.2+N5.3)</b>	1 727 915,10	662 118,22	679 221,46	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
N5.1 z tytułu dostaw towarów i usług	1 08 691,14	5 896,74	5 896,74	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
N5.2 z tytułu podatków i składek na ubezpieczenia społ.	532 859,83	124,97	124,97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
N5.3 z tytułu innych niż wymienione powyżej	1 086 364,21	676 096,51	676 096,51	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

018 266 40 11      2013-10-21      755CE1D5A691161F

Skarbnik Gminy: *Jozeffa Brynarska*

Główny Księgowy: *Wójt Gminy*

Kierownik Biura Obsługi Wnioskodawców: *Wójt Gminy*

rok in-c dzień: 2013-10-21

Strona 1 z 3

B. Wależności z tytułu udzielonych poręczeń i gwarancji

1	Wyszczególnienie	kwota należności ogółem (kol. 3+8)	2	dłużnicy				pozostałe podmioty
				podmioty sektora finansów publicznych (kol. 4+5+6+7)	3	grupa I	grupa II	
4	5	6	7	8				
B1	należność główna z tytułu udzielonych gwarancji i poręczeń	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
B2	odsetki ustawowe od należności głównej z tytułu udzielonych gwarancji i poręczeń	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
B3	wartość spłat dokonanych w okresie sprawozdawczym za dłużników z tytułu udzielonych poręczeń i gwarancji (wydatki)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
B4	kwota odzyskanych wierzytelności w okresie sprawozdawczym od dłużników z tytułu poręczeń i gwarancji (dochody)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) Nieopłacone sinieście

2) Wypłać gdy dotyczy

Skarbnik Gminy

*Józefa Brynarska*

Chimny Kaszpowy 7 Skarbnik

018 266 40 11

telefon

2013-10-21

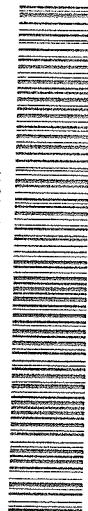
RSK m-c dzień

Wójt Gminy

Kierownik Urzędu Gminy *Stanisław*

™ Nie należy sprawozdań zbawczych sporządzonych przez RPO

755CE1D5A691161F



BeSTia

Wyjaśnienia do sprawozdania Rb-N

Skarbnik Gminy

*Józefa Brynarska*

Główny Księgowy / Skarbnik

\*nie dotyczy sprawozdań zbiorczych sporządzonych przez RIO

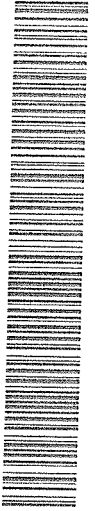
018 296 40 11

telefon

2013-10-21

rok m.c. dzień

755CE1D5A691161F



Wójt Gminy

Kierownik jednostki/Przewodniczący Zarządu  
*mgr Andrzej Smarduch*

**Ministerstwo Finansów, ul. Świętokrzyska 12, 00-916 Warszawa**

**Wójt Gminy Nowy Targ**  
ul. Bulwarowa 9  
34-400 NOWY TARG

**Regionalna Izba Obrachunkowa w Krakowie**

5EACB27E645356ED

Adresat:  
Regionalna Izba Obrachunkowa w Krakowie

1) a) sprawozdanie jednostkowe  
b) sprawozdanie zbiorcze  
c) sprawozdanie łączne

jednostki samorządu terytorialnego

WOJ. 2) 12 POWIAT 2) 11 GMINA 2) 09 TYP GM. 2) 2 TYP ZW. 2) 12 ZWIĄZEK JS 2) 13

matopolskie nowotarski NOWY TARG

12 część budz. 2) 14

wg stanu na koniec III kwartału 2013 roku

Przed wypełnieniem przeczytać instrukcję

**A. Zobowiązania według tytułów dłużnych**

Wyszczególnienie	kwota zadłużenia ogółem (kol.3+15)	wierzyciele krajowi								wierzyciele zagraniczni								
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
		ogółem (kol. 4+9+10+11+12+13+14)	sektor finansów publicznych ogółem (kol.5+6+7+8)	grupa I	grupa II	grupa III	grupa IV	bank centralny	banki	pozostałe krajowe instytucje finansowe	przedsiębiorstwa niefinansowe	gospodarstwa domowe	instytucje niekomercyjne obsługujące naczynia domowych	ogółem (kol. 16+17)	podmioty należące do strefy euro	pozostałe przedmioty zagraniczne		
<b>E ZOBOWIĄZANIA WG TYTUŁÓW DŁUŻNYCH (E1+E2+E3+E4)</b>	10 512 727,55	10 512 727,55	2 386 558,73	0,00	0,00	2 386 558,73	0,00	0,00	8 126 168,82	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E1 papiery wartościowe (E1.1+E1.2)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E1.1 krótkoterminowe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E1.2 długoterminowe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E2 kredyty i pożyczki (E2.1+E2.2)	10 512 727,55	10 512 727,55	2 386 558,73	0,00	0,00	2 386 558,73	0,00	0,00	8 126 168,82	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E2.1 krótkoterminowe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E2.2 długoterminowe	10 512 727,55	10 512 727,55	2 386 558,73	0,00	0,00	2 386 558,73	0,00	0,00	8 126 168,82	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E3 przyjęte depozyty	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E4 wymagalne zobowiązania (E4.1+E4.2)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E4.1 z tytułu dostaw towarów i usług	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E4.2 pozostałe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) Niepotrzebne skreślić  
2) Wypełnić gdy dotyczy

Skarbnik Gminy  
Józefa Brykalska

Wójt Gminy  
Przemysław Szymanski

2013-10-18  
rok m-c dzień

018 266 40 11  
telefon

Główny Księgowy / Skarbnik  
nie dotyczy sprawozdań zbiorczych sporządzonych przez RIO

BeStIA

5EACB27E645356ED

B. Poręczenia i gwarancje

Wyszczególnienie	wierzyciele				pozostałe podmioty		
	kwota zadania ogółem (kol. 3+8)	podmioty sektora finansów publicznych (kol. 4+5+6+7)	grupa I	grupa II		grupa III	grupa IV
1	2	3	4	5	6	7	8
F1 wartość nominalna niewymagalnych zobowiązań z tytułu udzielonych poręczeń i gwarancji na koniec okresu sprawozdawczego	2 341 459,29	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 341 459,29
F2 wartość nominalna wymagalnych zobowiązań z tytułu udzielonych poręczeń i gwarancji na koniec okresu sprawozdawczego	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
F3 wartość poręczeń i gwarancji udzielonych w okresie sprawozdawczym	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

C. Uzupełniające dane o kredytach i pożyczkach jednostek samorządu terytorialnego na realizację programów i projektów finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy

Lp.	Wyszczególnienie	z budżetu państwa ogółem		z innych źródeł ogółem		w tym:	
		3	4	5	6	7	8
1	2	3	4	5	6	7	8
1	Ogółem kredyty i pożyczki, w tym: na współfinansowanie (udział własny)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2		X	X				

D. Uzupełniające dane o zobowiązaniach jednostek samorządu terytorialnego wynikających z zawartych umów, na okres dłuższy niż 6 miesięcy, o terminie płatności przypadającym w latach następujących

Lp.	wartość nominalna	data zaciągnięcia zobowiązania (podpisania umowy) (rok, m-c, dzień)	data rozpoczęcia spłaty (rok, m-c, dzień)	wartość nominalna	data zaciągnięcia zobowiązania (podpisania umowy) (rok, m-c, dzień)	data rozpoczęcia spłaty (rok, m-c, dzień)	data zakończenia wymagalności (rok, m-c, dzień)	Zadania inwestycyjne	
								7	8
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1									

E. Zobowiązania z tytułu odsetek jednostek posiadających osobowość prawną z wyłączeniem jednostek samorządu terytorialnego

Wyszczególnienie	kwota zobowiązań ogółem (kol. 3+4)	odsetki naliczone od zobowiązań niewymagalnych	odsetki naliczone od zobowiązań wymagalnych
1	2	3	4
Wartość odsetek	0,00	0,00	0,00

Skarbnik Gminy  
*Josefa Brynarska*

Główny Księgowy \* Skarbnik  
 we właściwym zakresie obowiązków przez RIO

2013-10-18  
 rok m-c dzień

Wójt Gminy  
*[Signature]*

Kierownik jednostki organizacyjnej

018 266 40 11  
 telefon

5EACB27E6453566ED

BeSTia

Wyjaśnienia do sprawozdania Rb-Z

Skarbnik Gminy

Józefa Bryniarska

Główny Księgowy i Skarbnik  
nie oddają sprawozdani, zbiorczych sprawozdani przez RbZ

BeSTia

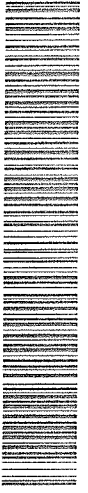
018 266 40 11

telefon

2013-10-18

rok m-c dzień

5EACB27E645356ED



Wójt Gminy

Kierownik jednostki/Przewodniczący Zarządu